| **Itinerary and What You Need To Know**  Word Count: 676 | |
| --- | --- |
| **ENGLISH** | **FRENCH** |
| Get picked up from Dubai hotels between 05:30 AM and 07:00 AM, depending on the season. We will inform you of the exact pick-up time the afternoon before your Safari. | Vous serez pris en charge à partir des hôtels de Dubaï entre 05:30 AM and 07:00 AM, en fonction de la saison. Nous vous informerons de l'heure exacte de prise en charge l'après-midi précédant votre safari. |
| Arrive at the Dubai Desert Conservation Reserve and receive your Adventure Pack (Headscarf, Stainless Steel Water Bottle and Bag). These are included in each booking and can be taken home with you. | Arrivez à la Dubai Desert Conservation Reserve et recevez votre pack aventure (foulard, bouteille d'eau en acier inoxydable et sac). Ils sont inclus dans chaque réservation et peuvent être emportés chez vous. |
| Arrive at an authentic torch-lit Bedouin Camp and receive a warm Arabic welcoming with coffee and dates. | Arrivée dans un authentique camp bédouin éclairé aux flambeaux et accueil chaleureux en arabe avec café et dattes. |
| Return to the hotel between 10:30 AM and 12:00 PM, depending on the season. Your total experience will last approximately 5 hours. | Retour à l’hôtel entre 10:30 AM and 12:00 PM, en fonction de la saison. Votre expérience durera environ 5 heures. |
| Get picked up in a Range Rover between 07:00 PM and 07:30 AM, depending on the season. We will inform you of the exact pick-up time around noon on the day of your desert safari. | Vous serez pris en charge en Range Rover entre 07:00 PM and 07:30 AM, en fonction de la saison. Nous vous informerons de l'heure exacte de prise en charge l'après-midi précédant votre safari. |
| Get picked up in a private Range Rover between 05:30 AM and 07:00 AM, depending on the season. We will inform you of the exact pick-up time on the evening before your desert safari. | Vous serez pris en charge en Range Rover privé entre 05:30 AM and 07:00 AM, en fonction de la saison. Nous vous informerons de l'heure exacte de prise en charge l'après-midi précédant votre safari du désert. |
| Arrive at the Dubai Desert Conservation Reserve and put on your Headscarf (Ghutra or Sheila). These are included in each booking and are a gift for our guests to take home. | Arrivée à la Dubai Desert Conservation Reserve et port du foulard (Ghutra ou Sheila). Ils sont inclus dans chaque réservation et sont un cadeau que nos invités peuvent emporter chez eux. |
| Take unique pictures with a fleet of museum-quality vintage Land Rovers. | Prenez des photos uniques avec une flotte de Land Rover vintage de qualité musée. |
| Embark on a nature drive in a luxurious Range Rover through the Dubai Desert Conservation Reserve while learning about the fauna, flora and conservation. | Embarquez pour une promenade dans la nature à bord d'un luxueux Range Rover à travers la Dubai Desert Conservation Reserve, tout en découvrant la faune, la flore et la conservation. |
| Visit a beautiful remote lake, spot migratory birds and take stunning pictures. | Visitez un magnifique lac isolé, repérez les oiseaux migrateurs et prenez des photos étonnantes. |
| Enjoy sunset canapés with sparkling juice and strawberries. | Dégustez des canapés au coucher du soleil accompagnés de jus de fruits pétillants et de fraises. |
| Indulge in a six-course fine-dining dinner. View Menu. | Offrez-vous un dîner gastronomique de six plats. Consulter le menu. |
| Be captivated by breathtaking entertainment consisting of an acrobatic and fire performance. | Soyez captivé par un divertissement à couper le souffle comprenant un spectacle d'acrobatie et de feu. |

| Return to your hotel between 12:00 PM and 12:30 PM, depending on the season. Your total experience will last approximately five hours. | Retour à votre hôtel entre 12:00 PM and 12:30 PM, en fonction de la saison. Votre expérience durera environ 5 heures. |
| --- | --- |
| A portion of your Desert Safari fee is contributed towards local conservation in Dubai. | Une partie des frais de votre safari dans le désert est reversée à la conservation locale à Dubaï. |
| Pick-up from Dubai hotels is included and will be in a shared, air-conditioned vehicle (unless booked otherwise). We can pick you up from the nearest hotel if you live in a private residence unless a private car is booked. | La prise en charge depuis les hôtels de Dubaï est incluse et se fera dans un véhicule partagé et climatisé (sauf réservation contraire). Nous pouvons venir vous chercher à l'hôtel le plus proche si vous habitez dans une résidence privée, sauf si une voiture privée est réservée. |
| As the desert can get quite warm, we suggest bringing a hat, sunglasses, sunscreen and cool, comfortable clothes. For desert safaris in the winter, we recommend bringing something warm to wear. | Comme il peut faire assez chaud dans le désert, nous vous suggérons d'apporter un chapeau, des lunettes de soleil, de la crème solaire et des vêtements frais et confortables. Pour les safaris dans le désert en hiver, nous vous recommandons d'apporter quelque chose de chaud à porter. |
| Bookings need to be made at least 13 hours in advance when booking online. For short-term bookings, don't hesitate to get in touch with our reservations team at +971 4 440 9827 | Les réservations doivent être effectuées au moins 13 heures à l'avance lors de la réservation en ligne. Pour les réservations à court terme, n'hésitez pas à contacter notre équipe de réservation au +971 4 440 9827. |
| Children between the age of 5-11 years will be charged at a child’s rate. | Les enfants âgés de 5 à 11 ans sont facturés au tarif enfant. |
| Children under the age of five can go for free. However, a private car booking is required if travelling with children under five years old. | Les enfants de moins de cinq ans peuvent y aller gratuitement. Toutefois, il est nécessaire de réserver une voiture privée si vous voyagez avec des enfants de moins de cinq ans. |
| This safari includes a traditional breakfast; however, please inform us of any dietary requirements or allergies when booking. We can accommodate vegetarian, vegan, kosher-style, gluten-free. | Ce safari comprend un petit-déjeuner traditionnel; toutefois, veuillez nous informer de tout régime alimentaire ou allergie lors de la réservation. Nous pouvons accueillir les végétariens, les véganes, les casher, les sans gluten. |
| This safari includes a traditional dinner; however, please inform us of any dietary requirements or allergies when booking. We can accommodate vegetarian, vegan, kosher-style, gluten-free. | Ce safari comprend un petit-déjeuner traditionnel; toutefois, veuillez nous informer de tout régime alimentaire ou allergie lors de la réservation. Nous pouvons accueillir les végétariens, les véganes, les casher, les sans gluten. |
| Bathroom facilities are available at the camp. | Des installations sanitaires sont disponibles au camp. |
| The nature drive is not recommended for guests within their third-trimester pregnancy. | La promenade dans la nature n'est pas recommandée pour les femmes enceintes qui en sont à leur 3e trimestre de grossesse. |
| Some vehicles can accommodate up to ten guests. | Certains véhicules peuvent accueillir jusqu'à dix personnes. |
| Arabic jackets (Besht) are available for guests in the camp on request should the temperature drop. | Des vestes arabes (Besht) sont disponibles pour les hôtes du camp sur demande en cas de baisse de température. |
| Not suitable for children as Al Maha does not permit children under ten into the resort. If you would still like to do the Conservation Drive with a child under ten, we can offer an alternative. | Ne convient pas aux enfants car Al Maha n'autorise pas les enfants de moins de dix ans à entrer dans la station. Si vous souhaitez quand même faire le parcours de conservation avec un enfant de moins de dix ans, nous pouvons vous proposer une alternative. |

| Bookings need to be made at least 13 hours in advance when booking online. For short-term bookings, don't hesitate to get in touch with our reservations team at +971 4 440 9827 | Les réservations doivent être effectuées au moins 13 heures à l'avance lors de la réservation en ligne. Pour les réservations à court terme, n'hésitez pas à contacter notre équipe de réservation au +971 4 440 9827. |
| --- | --- |
| Breakfast consists of a lavish buffet and includes juice, tea and coffee. Please inform us of any dietary requirements when booking so we can inform Al Maha. | Le petit-déjeuner consiste en un somptueux buffet qui comprend jus, thé et café. Veuillez nous informer de tout régime alimentaire lors de la réservation afin que nous puissions informer l'Al Maha. |
| This safari includes a six-course fine-dining menu; however, please inform us of any dietary requirements or allergies when booking. We can accommodate vegetarian, vegan, kosher-style, gluten-free. | Ce safari comprend un menu gastronomique de six plats. Veuillez toutefois nous informer de tout régime alimentaire ou allergie lors de la réservation. Nous pouvons accueillir les végétariens, les véganes, les casher, les sans gluten. |
| Each vehicle can accommodate a maximum of 4 guests. | Chaque véhicule peut accueillir jusqu'à 4 personnes. |